

ofan no atreverse a cruzar el río Yalu y entrar en Corea del Norte. Cuando los MIG se decidieron a franquear la frontera, los pilotos de los aviones Sabre abatieron cinco de los aviones de reacción construidos en la URSS, destruyeron probablemente dos y dañaron otros once. El 2 de noviembre, los MIG, tras eludir momentáneamente los aviones Sabre, se lanzaron sobre los caza-bombarderos que atacaban objetivos cerca de Yongmi-dong. Sin embargo, los pilotos enemigos no trataron de sostener el ataque y se retiraron después de haber efectuado la pasada inicial. Los caza-bombarderos del Mando de las Naciones Unidas no sufrieron daño alguno. El mal tiempo indudablemente afectó las operaciones de la aviación enemiga durante cinco días, pero los aviones Sabre, durante sus patrullas, no avistaron ningún avión de reacción comunista durante los tres días en que el tiempo fue propicio para las operaciones.

Las poblaciones que viven la tiranía comunista en Corea del Norte fueron informadas minuciosamente, mediante transmisiones radiofónicas y hojas sueltas, de todos los trabajos de la Asamblea General de las Naciones Unidas. En esas transmisiones y hojas sueltas se subrayó especialmente que las Naciones Unidas trataban de llegar a un armisticio en Corea y a una paz duradera en el mundo entero. Las propuestas que el Mando de las Naciones Unidas hizo en Manmunjon y el hecho de que el Mando está dispuesto a examinar toda propuesta constructiva presentada por los comunistas, fueron objeto de publicidad diaria. Entre tanto, los dirigentes comunistas trataban de hacer creer a las poblaciones sometidas a su control que la suspensión de las negociaciones constituía una ruptura definitiva.

El 10 de noviembre se anunció que el Vicealmirante B. Hall Hanlon, de la Armada de los Estados Unidos, había sido nombrado Jefe de Estado Mayor Adjunto (Oficina J-5, Asuntos Civiles) del Mando de las Naciones Unidas a partir de la fecha del establecimiento del Estado Mayor combinado. El Almirante Hanlon ha prestado servicios en Corea como jefe adjunto del Servicio de Asuntos Civiles para la zona de comunicaciones de Corea, y como representante del Comandante en Jefe de las Fuerzas de las Naciones Unidas ante el Comité Económico Mixto en Corea. El Almirante Hanlon seguirá desempeñando sus funciones de representante del Comandante en Jefe de las Fuerzas de las Naciones Unidas ante el Comité Económico Mixto, además de sus funciones de Jefe de Estado Mayor Adjunto (Oficina J-5) del Servicio de Asuntos Civiles.

En virtud del Acuerdo de Coordinación Económica del 24 de mayo de 1952, el Gobierno de los Estados Unidos entregó a la República de Corea, el 7 de noviembre, la suma de 17,987,671,43 dólares de los Estados Unidos, correspondiente a un pago mensual de 4,000,000 de dólares, contrapartida de los wons afectados a gastos estrictamente militares, de junio a septiembre inclusive, y de los wons cedidos a las tropas, de mayo a agosto inclusive. Hasta la fecha de la preparación de este informe, la República de Corea ha percibido una suma de 65,638,209,07 dólares, correspondiente a los pagos de esa clase.

Los primeros resultados de la encuesta agrícola realizada para evaluar el volumen de la cosecha de

arroz en la República de Corea para la campaña actual indican que se producirán unos 13,000,000 de suk de arroz pardo (1 suk igual a 190 litros 418), según la cifra proporcionada por el personal del Mando de las Naciones Unidas que integró el grupo encargado de la encuesta. Los representantes de la República de Corea todavía no han hecho conocer sus cálculos. Durante el período 1940-1944, la producción anual media de arroz fue de 13,718,516 suk y durante el período 1946-1950 el promedio anual fue de 14,145,444 suk. Si se comparan estas cifras con las de los años precedentes, se verá que los cálculos para 1953 indican que la producción de arroz de la República de Corea será casi normal.

El primer grupo de alumnos de la Marina Mercante de la República de Corea llegará el 17 de noviembre a Yokosuka (Japón), para seguir allí un curso de formación organizado por el Mando de las Naciones Unidas. Los alumnos vivirán a bordo de una chalana, acondicionada para ese fin por 48,000 dólares. En el programa se prevé la formación de 480 marinos de la República de Corea, en los próximos 12 meses. Cada curso tendrá una duración de 30 días y será seguido por 40 alumnos.

DOCUMENTO S/2971

Nota, del 30 de marzo de 1953, dirigida al Secretario General por el representante de los Estados Unidos de América, por la cual le transmite, en conformidad con la resolución del Consejo de Seguridad del 7 de julio de 1950 (S/1588), el 58º informe del Mando de las Naciones Unidas en Corea

*[Texto original en inglés]
[31 de marzo de 1953]*

El representante de los Estados Unidos de América en las Naciones Unidas saluda atentamente al Secretario General y tiene el honor de referirse al párrafo 6 de la resolución del Consejo de Seguridad del 7 de julio de 1950 [S/1588], por la cual se pide a los Estados Unidos de América se sirvan facilitar al Consejo de Seguridad los informes que estimen adecuados sobre la marcha de la acción emprendida bajo la autoridad de las Naciones Unidas.

En conformidad con las disposiciones de esta resolución, el representante de los Estados Unidos de América tiene el honor de transmitir al Secretario General, para su distribución a los miembros del Consejo de Seguridad, el 58º informe sobre las operaciones efectuadas en Corea por el Mando de las Naciones Unidas, durante el período del 16 al 30 de noviembre de 1952.

QUINCAGESIMO OCTAVO INFORME SOBRE LAS OPERACIONES EFECTUADAS EN COREA POR EL MANDO DE LAS NACIONES UNIDAS DURANTE EL PERIODO DEL 16 AL 30 DE NOVIEMBRE DE 1952

Tengo el honor de presentar el 58º informe sobre las operaciones efectuadas en Corea por el Mando de las Naciones Unidas durante el período del 16 al 30 de noviembre de 1952. Los comunicados Nos. 1438-1449 del Mando de las Naciones Unidas dan una relación detallada de estas operaciones.

Las negociaciones de armisticio continuaron en suspenso. El 20 de noviembre de 1952, el delegado principal del Mando de las Naciones Unidas pidió nuevamente a los comunistas que permitieran a los prisioneros que se hallaban bajo su custodia que recibieran paquetes individuales, por medio del servicio postal que funciona actualmente entre las dos partes. A continuación se copia el texto de su carta, a la cual no han contestado los comunistas:

"El 6 de octubre de 1952, dirigí a usted una carta en la cual le pedía que la parte de ustedes permitiera que los hombres nuestros que tienen ustedes prisioneros recibieran paquetes individuales por medio del servicio de correos que funciona actualmente entre las dos partes. El Mando de las Naciones Unidas ofreció conceder también las mismas facilidades a los hombres de ustedes que se hallan prisioneros bajo su custodia.

"A fin de simplificar las operaciones administrativas de la parte de ustedes, y para activar la entrega de estos paquetes, presenté además a la consideración de usted un plan sencillo y práctico, cuya aplicación no supondría una carga demasiado grande para los medios logísticos de que ustedes disponen. Aunque nuestra propuesta se basaba en una completa reciprocidad, se inspiraba únicamente en el deseo de mejorar en algo la condición de los prisioneros de las dos partes; hasta la fecha usted no ha acusado recibo de mi comunicación.

"Como he señalado ya anteriormente, dada la proximidad del invierno y de los rigores del frío, es particularmente conveniente adoptar en estos momentos todas las medidas necesarias para que los prisioneros de ambas partes puedan recibir paquetes de socorro. Además, la cercanía de las fiestas de cabo de año, que para muchos prisioneros de ambas partes tienen ordinariamente una significación espiritual y familiar especial, hace que sea particularmente apropiado que los interesados reciban los paquetes postales dentro del menor plazo posible. Puesto que la Convención de Ginebra reconoce claramente el derecho de los prisioneros de guerra a recibir paquetes individuales, es inconcebible que usted continúe negando a los prisioneros de ambas partes el sencillo e inofensivo beneficio de este intercambio de paquetes, que de nuevo le propongo.

"Le reitero que el Mando de las Naciones Unidas está pronto a poner en práctica sin tardanza esta propuesta por nuestra parte. Nuevamente le expreso mi sincero deseo de recibir su pronta y favorable respuesta."

En relación con las negociaciones de armisticio no hubo ninguna otra novedad durante este período.

Los pocos incidentes aislados ocurridos en los campamentos de prisioneros comunistas, no tuvieron al parecer otro objeto que el de crear dificultades. En Koje-do, el 25 de noviembre, tres prisioneros de guerra de un cercado atacaron, sin que mediara ninguna provocación, a un auxiliar estadounidense desarmado que se hallaba en el puesto de socorro del cercado, y luego huyeron a su sector. Las autoridades del campamento ordenaron inmediatamente a los tres prisioneros que se presentaran al puesto de mando

del cercado, orden que no fue obedecida, en vista de lo cual dos secciones del ejército regular de la República de Corea penetraron en el sector y sacaron de él a los tres culpables. Para apoderarse de sus personas, hubo que hacer uso de la fuerza y 29 prisioneros resultaron ligeramente heridos. Unos 15 minutos después de este primer incidente, ocurrió otro semejante, en otro cercado donde tres prisioneros de un grupo de 35 dedicado a los servicios de mecánica de campamento atacaron sin mediar provocación alguna a un vigilante norteamericano. Cuando el grupo de este servicio regresó a su cercado, una sección de infantería entró en el patio de servicios del cercado y dispersó al grupo que había adoptado una actitud manifiestamente provocativa. Los tres prisioneros de guerra responsables del incidente fueron separados de sus compañeros.

Las autoridades del campamento de Koje-do han comunicado que incidentes de este tipo continuarán probablemente durante varios días, como parte de una serie de actos de violencia cuidadosamente preparados. Los informes recibidos, aunque incompletos, indican que elementos subversivos habrán dado a varios grupos de prisioneros la orden de provocar incidentes durante el viaje de inspección a Koje-do de los delegados del Comité Internacional de la Cruz Roja.

La actividad del enemigo a lo largo del frente estabilizado de Corea disminuyó considerablemente; en tierra sólo hubo pequeños encuentros. Aunque en ninguno de éstos intervinieron efectivos importantes, el enemigo mostró, sin embargo, bastante decisión en sus ataques dirigidos contra objetivos locales y principalmente contra determinadas posiciones conquistadas tras rudo esfuerzo por el Mando de las Naciones Unidas en el sector de Kumhwa, del frente central. Hubo algunos pequeños encuentros como resultado de las incursiones y operaciones de patrulla efectuadas por elementos del Mando de las Naciones Unidas contra las posiciones avanzadas de los comunistas. Por parte del enemigo siguió siendo menos nutrido el fuego de artillería y de morteros y el número de proyectiles disparados diariamente ha sido de unos 9.000 por término medio, o sea, 2.000 menos que en el mes anterior. No se modificó la disposición de las tropas enemigas a lo largo de la línea de fuego, salvo que fueron reforzadas las unidades del sector de Kumhwa, y que se efectuó el relevo regular de las tropas de primera línea en el frente occidental.

La actividad a lo largo del frente occidental fue relativamente escasa y en los encuentros locales sólo rara vez intervinieron efectivos equivalentes a los de una compañía. En el sector de Punji fueron rechazados tres ataques del enemigo contra elementos adictos los días 18 y 19 de noviembre. En un ataque efectuado por dos compañías el enemigo logró penetrar ligeramente en nuestras líneas, pero los contraataques del Mando de las Naciones Unidas permitieron rechazarlo al cabo de dos horas. Los días 20 y 21 de noviembre unidades del Mando de las Naciones Unidas en la región de Kigong soportaron los embates del enemigo contra tres puestos avanzados, dos de los cuales fueron evacuados bajo el fuego de sendas compañías enemigas, pero recuperados más tarde sin

oposición. El 25 de noviembre hubo una reñida escaramuza en un sector situado cerca de Kigong, donde elementos del Mando de las Naciones Unidas que efectuaron unas incursiones obligaron a dos unidades avanzadas del enemigo a retirarse. Nuestros elementos hicieron frente a dos contraataques del enemigo y regresaron a nuestras líneas después de seis horas de combate. El 28 de noviembre, otra unidad del Mando de las Naciones Unidas realizó una incursión en el sector de Sangnyong y obligó a un grupo enemigo a abandonar sus posiciones. Poco tiempo después el enemigo contraatacó a los elementos del Mando de las Naciones Unidas, que regresaron luego a sus posiciones de combate.

El sector de Kumhwa, en el frente central, fue objeto de repetidos ataques del enemigo dirigidos contra Sniper Ridge y sus alrededores. Los comunistas han tratado de recuperar la posición de Sniper Ridge desde que la tomaron las fuerzas del Mando de las Naciones Unidas el 15 de noviembre. Aunque el mal tiempo impidió la actividad por tierra, hacia el final del período que se informa el enemigo lanzó muchos ataques, con efectivos que a veces alcanzaron los de un batallón, contra tropas del Mando de las Naciones Unidas, que resistieron firmemente sin ceder terreno. Ninguno de estos ataques del enemigo pudo lograr sus objetivos, a pesar del gran apoyo de la artillería y del fuego de morteros. Hacia el fin del período, los ataques de los comunistas contra esta posición disminuyeron tanto en vigor como en número de unidades atacantes, a pesar de que el sector fue reforzado con importantes elementos de un ejército comunitario chino que están en reserva. A poca distancia, hacia el este de Sniper Ridge, se encuentra un repliegue de terreno denominado Rocky Point donde hay otro puesto avanzado muy disputado. El 16 de noviembre las tropas del Mando de las Naciones Unidas que lo defendían perdieron este puesto ante los ataques de una compañía enemiga, pero luego lo recuperaron y lo defendieron con éxito contra repetidos ataques realizados por los comunistas con escasos efectivos. Otros intentos hostiles del enemigo fueron dirigidos contra una posición avanzada denominada Jackson Heights, al nordeste de Chorwon. Esta posición cambió de manos varias veces, pero al final del período que se examina se hallaba en poder de unidades del Mando de las Naciones Unidas.

A lo largo del frente oriental casi toda la acción en tierra se redujo a pequeños ataques de tanteo y a encuentros de patrullas. El único combate importante lo sostuvieron el 22 de noviembre las tropas de la República de Corea, que rechazaron en media hora un ataque de una compañía enemiga en el sector de Oemyon. El enemigo ha aprovechado la disminución de las operaciones por tierra para organizar un gran número de emisiones radiofónicas de propaganda dirigidas a las tropas del Mando de las Naciones Unidas. En muchas ocasiones cesaron estas emisiones, sin eficacia, a menudo ininteligibles, al dirigir la artillería sus fuegos a la zona desde donde se hacían las emisiones.

Cabe suponer varias razones para explicar la disminución de la intensidad y del número de los ataques comunistas con objetivo limitado durante el período que se examina. La explicación más lógica de esta disminución parece ser la de que el enemigo no quiere

continuar sufriendo las considerables pérdidas de hombres y material que ha sufrido en estos ataques. El hecho de que los comunistas se hayan visto obligados a emplear sus reservas en sectores donde la acción ha sido más cruenta prueba que el enemigo ha sufrido grandes pérdidas, en tanto que la reducción del fuego de artillería y de morteros indica que han disminuido su provisión de municiones en las líneas del frente. Otra prueba de la que puede deducirse que ha habido una disminución temporal de los suministros comunistas en las zonas de vanguardia como resultado de la encarnizada lucha en los meses de septiembre y octubre y comienzos de noviembre, la ofrece el hecho de que en la zona comunista la circulación de vehículos en el frente ha sido mucho mayor durante el mes de noviembre. Este aumento del tránsito, al mismo tiempo que sirve para reaprovisionar el frente, puede obedecer también a la necesidad de hacer los últimos preparativos para el invierno, estación en que será imposible todo transporte. Aun cuando en la actualidad el enemigo, debido a las grandes pérdidas anteriormente sufridas, se mantenga en una relativa tranquilidad, abandonando casi la iniciativa de las operaciones, muchos son los indicios que hacen suponer que los comunistas no han renunciado a su táctica de proceder a una defensa más activa. Tales indicios permiten prever algunos nuevos ataques con objetivos limitados, pero no hay ninguna indicación firme de que sea inminente en Corea una gran ofensiva comunista por tierra.

La aviación naval del Mando de las Naciones Unidas, que opera desde portaaviones rápidos en el Mar del Japón, atacó diversos objetivos situados entre el sector de Kosong y la frontera de Manchuria. Aviones de la 77 agrupación táctica de la fuerza aérea atacaron eficazmente objetivos situados en el litoral nordeste de Corea, a 20 millas marinas de la frontera coreana.

Aunque el mal tiempo dificultó la acción de la aviación durante cinco días de este período continuaron los bombardeos contra los medios de transporte, las zonas de acantonamiento y abastecimiento, las posiciones de artillería y otros objetivos de importancia militar.

Varias misiones de apoyo directo permitieron destruir gran número de casamatas, emplazamientos de artillería y depósitos de avituallamiento para el frente. Se causaron muchas bajas al enemigo.

El 17 de noviembre, la artillería y la aviación bombardearon objetivos situados en Chongjin y Kyongsong y destruyeron o dañaron diversos edificios militares, una fábrica, una central eléctrica, un transformador y varios vagones de ferrocarril. Diecinueve aviones atacaron una zona de acantonamiento y de avituallamiento en Kilchu y destruyeron varios edificios.

El 18 de noviembre, mientras operaban en el sector de Chongjin, tres aviones de propulsión a chorro tipo Panther, cuya base era un portaaviones, encontraron siete MIG, cuatro de los cuales atacaron, y en el combate que siguió al encuentro, dos MIG fueron derribados y un tercero averiado. Un Panther sufrió daños pero pudo regresar al portaaviones.

Efectuáronse ataques sobre objetivos de interdicción, lográndose cortar en muchos lugares vías férreas y destruir o averiar locomotoras, vagones,

puentes de ferrocarril y de carreteras, camiones y embarcaciones.

A lo largo de la costa occidental de Corea, aviones con base en portaaviones continuaron atacando objetivos militares enemigos situados en la zona centro-occidental de Corea, al oeste de una línea entre Kaesong y Hanchon. En toda la provincia de Hwanghae los ataques fueron dirigidos contra concentraciones de tropas, emplazamientos de artillería y zonas de avituallamiento para causar considerables pérdidas al enemigo. En otros ataques contra el sistema de transportes del enemigo se logró la destrucción de un gran número de puentes de ferrocarril y de carreteras, y también de vehículos.

Sobre Chaeryong seis aviones de la infantería de marina fueron atacados por cuatro MIG. Después de haber pasado tres veces cada uno, los MIG se retiraron rumbo al norte; ningún avión amigo ni enemigo sufrió daños en el encuentro.

La aviación naval costera apoyó directamente a las unidades del frente y efectuó vuelos de combate y de reconocimiento muy al interior del territorio enemigo. En el curso de estos vuelos destruyó muchos emplazamientos de artillería y morteros, casamatas, refugios de personal y de material, almacenes, vagones, puentes de ferrocarril y de carretera, y cortó en varios puntos las vías férreas y los caminos. Se causaron además muchas bajas al enemigo.

Aviones de reconocimiento de la marina apoyaron la acción de las Naciones Unidas en Corea efectuando diariamente vuelos de reconocimiento, y desempeñando misiones contra los submarinos, así como misiones para reunir datos meteorológicos en aguas del litoral de Corea.

En el litoral occidental de Corea, unidades de superficie del Mando de las Naciones Unidas efectuaron operaciones regulares de patrulla y mantuvieron el bloqueo de la costa a lo largo de la provincia de Hwanghae, desde las cercanías del río Haeju hasta el Taedong. Estos barcos defendieron con éxito las islas que se hallan en poder de elementos amigos al norte del paralelo 38, manteniendo una vigilancia constante y hostilizando sin cesar las concentraciones de tropas enemigas y sus emplazamientos de artillería en tierra. Unidades de guerrilla amigas recibieron apoyo de la artillería naval en el cumplimiento de sus misiones. Los alrededores de Sokto, Mudo, Sosuapto, Sunwido y Yongmaedo estuvieron iluminados casi todas las noches a fin de impedir todo posible ataque enemigo.

Pequeñas unidades navales del Mando de las Naciones Unidas efectuaron operaciones de patrulla en tierra y dragaron minas en aguas del litoral enemigo.

Continuó el bloqueo naval a lo largo del litoral oriental de Corea, desde el sector de Kosong hasta Chongjin. Buques de superficie, que efectuaron operaciones de patrulla de día y de noche, bombardearon importantes objetivos a lo largo de las principales vías costeras de abastecimiento a fin de impedir la reparación de las líneas férreas y las carreteras que habían sido cortadas, de destruir locomotoras, vagones, camiones y puentes, y de obstruir túneles en diversos puntos. Depósitos de avituallamientos, almacenes, fábricas y

otros objetivos de importancia militar fueron dañados o destruidos en varios puntos del litoral.

Cruceros del Mando de las Naciones Unidas, acompañados de destructores, dieron apoyo directo a las tropas de la línea del frente cercana a la costa. Nuestros proyectores iluminaron durante la noche los movimientos de tropas del enemigo, y durante el día se efectuaron bombardeos contra casamatas, emplazamientos de artillería y almacenes enemigos.

Unidades de superficie que operaban frente a Wonsan y Hungnam continuaron interceptando el tránsito ferroviario y hostilizando otros objetivos de importancia militar.

La artillería de las unidades de superficie bombardeó diariamente las vías férreas que corren entre Chaho y Songjin. Los trenes fueron frecuentemente blanco de los disparos y varios de ellos quedaron destruidos.

Las baterías enemigas de la costa oriental de Corea continuaron disparando contra los barcos del Mando de las Naciones Unidas, uno de los cuales fue alcanzado por un obús de 105 mm. Resultó muerto uno de los tripulantes, y el buque entró en dique para reparaciones.

El enemigo no pudo utilizar las aguas del litoral para la navegación. Se hacía fuego contra toda embarcación que se divisaba, la cual era destruida o se la obligaba a acercarse a la costa. Los movimientos del enemigo sobre el litoral fueron objeto de vigilancia constante.

Los dragaminas del Mando de las Naciones Unidas continuaron sus operaciones para mantener libres de toda clase de minas los canales, aguas costaneras y fondeaderos.

Barcos auxiliares de la marina del Mando de las Naciones Unidas, naves del servicio de transportes marítimos militares y buques mercantes contratados efectuaron transportes de personal y material para las fuerzas navales, aéreas y terrestres del Mando de las Naciones Unidas en Corea.

Aviones de propulsión a chorro de las fuerzas aéreas del Mando de las Naciones Unidas destruyeron su 5000 MIG-15 de construcción rusa en el curso de la primera semana del período de que se trata. El 16 de noviembre no aparecieron los MIG de propulsión a chorro, pero durante los seis días siguientes los aviones de propulsión a chorro Sabre entablaron diariamente combate con los aviones de propulsión a chorro de caza enemigos y destruyeron 16 MIG y averiaron cuatro. Esas pérdidas desalentaron al parecer a los pilotos enemigos, y sus ataques esporádicos disminuyeron de modo notable. Otros dos MIG 15 fueron destruidos en la segunda mitad del período que abarca este informe, lo que elevó el total para el mes de noviembre a 27 aparatos destruidos, 19 averiados y cuatro más probablemente destruidos.

Nuestros pilotos han informado de que en dos ocasiones los MIG descendieron en barrena sin haber sido atacados por los cazas del Mando de las Naciones Unidas. Los ataques iniciados por los pilotos enemigos continuaron siendo efectuados con arreglo al sistema de "dar el golpe y escapar", sin que el enemigo intentara llevar esos ataques a fondo.

En este mes se cumplen dos años de combates entre aviones de propulsión a chorro, sin que los comunistas chinos ni los coreanos del Norte hayan logrado formar un grupo de pilotos capaces de poner seriamente en peligro la superioridad aérea del Mando de las Naciones Unidas. Raramente han demostrado los pilotos comunistas que son capaces de sacar partido de todas las posibilidades técnicas de sus aviones. A pesar de su buena disposición evidente para modificar en caso necesario sus concepciones tácticas, los comunistas todavía no han hallado el medio de resistir eficazmente a los grupos de aviones de propulsión a chorro del Mando de las Naciones Unidas. La proporción de las pérdidas en estos dos años han sido aproximadamente de ocho MIG por un Sabre.

Los bombarderos medianos del Mando de las Naciones Unidas efectuaron la noche del 28 al 29 de noviembre una incursión en gran escala sobre cuatro objetivos situados a orillas del río Yalu. Cuarenta superfortalezas bombardearon un aeródromo y unos talleres de reparaciones militares en Sinuiju, así como un aeródromo y un centro de comunicaciones en Uiju. Las tripulaciones de los bombarderos comunicaron que habían alcanzado sus objetivos y causado grandes incendios y explosiones secundarias. Fueron vistos en la región aviones de caza nocturnos del enemigo, pero no entraron en acción. El fuego de la artillería anti-aérea, tan pronto débil como intenso, fue muy preciso según varias de las tripulaciones nuestras, pero nuestros bombarderos medianos no sufrieron ningún daño grave. La defensa enemiga empleó proyectores, pero sólo en dos ocasiones pudieron descubrir los aviones atacantes. Las superfortalezas emplearon sus propios cañones contra la defensa anti-aérea para aumentar la eficacia de la incursión.

Prosiguiendo sus ataques regulares contra el aviullamiento del enemigo, las superfortalezas bombardearon otros varios objetivos durante el período que se examina, entre ellos varios lugares de almacenamiento en Pyongyang, Haeju, Hoechang, Tosong, Songi-ri y Chongchon-ni. Fueron bombardeados centros de comunicaciones en Unpari y Yongmidong, y la noche del 21 de noviembre el objetivo principal del ataque fue el cuartel general de Yongpung-ni. Los aviones de bombardero continuaron dando apoyo a las unidades de tierra del Mando de las Naciones Unidas empleando dispositivos electrónicos para bombardear las posiciones enemigas del frente.

Camiones de abastecimiento enemigos, que marchaban lentamente debido al mal estado de las carreteras, ofrecieron buenos blancos a los bombarderos ligeros que operaban de noche. Muchos camiones y otros vehículos fueron destruidos, en el curso de las incursiones aéreas nocturnas, durante el período que se examina. El total de vehículos destruidos durante la primera semana llegó casi a alcanzar la cifra máxima registrada durante la semana del 19 de septiembre de 1952.

Los aviones encargados de las incursiones nocturnas atacaron también depósitos de abastecimientos en Singosan, Kangdong, Sariwon, Hungnam, Chaeryong y Koksan, y bombardearon puentes de ferrocarriles y de carreteras en Samdon-ni, Ichom, Sohung, Hwangju, Yangdok y Yongmidong. Algunos de estos puentes

fueron deliberadamente atacados cuando el cielo estaba nublado, con el fin de evitar el ataque de los cazas enemigos. En estas ocasiones los bombarderos ligeros utilizaron dispositivos electrónicos. Los bombarderos ligeros continuaron además las operaciones de obstruir las carreteras principales y atacar seguidamente los vehículos rojos atascados en el camino.

En vuelos diurnos, los bombarderos ligeros bombardearon depósitos de abastecimientos, puentes de carreteras y cortaron las vías férreas; además con aparatos de la infantería de marina con base en la caza atacaron de noche posiciones de la línea del frente del enemigo.

Los aparatos de caza y bombardeo del Mando de las Naciones Unidas atacaron concentraciones de tropas comunistas cerca de Pyongyang, Sinchon, Haeju, Yonan, Singye, Namchonjom y Sohung, utilizando bombas explosivas napalm y millares de proyectiles del 50. En Chongju, aviones de propulsión a chorro tipo Thunder arrojaron 25.000 galones de napalm en un sector ocupado por el enemigo.

Los aparatos de caza y bombardeo de hélice y de propulsión a chorro cortaron las vías férreas entre Chungwa y Kyomipo, obstruyeron los dos extremos del túnel de Yangdok y destruyeron todos los vehículos que pudieron localizar.

Ayudados por aviones de tipo Mosquito para localizar objetivos, los aparatos de caza y bombardeo continuaron prestando un gran apoyo directo a las tropas del Mando de las Naciones Unidas a lo largo del frente. Tropas enemigas, casamatas, depósitos de abastecimientos y posiciones de artillería fueron bombardeados repetidas veces por aviones de bombardeo y caza de tipo Mustangs, Thunder, Shooting Stars y aparatos de infantería de la marina, que volaron a poca altura.

La aviación de transporte militar continuó sus misiones regulares de logística transportando tropas y material en apoyo de las operaciones del Mando de las Naciones Unidas.

Se emitieron repetidas veces avisos por radio y se lanzaron hojas sueltas para informar a la población civil de Corea del Norte de que eran inminentes ataques aéreos del Mando de las Naciones Unidas contra objetivos militares e instándola para que llevara a las familias a lugares seguros. Los efectos de esta campaña han sido considerables a pesar de los esfuerzos de los comunistas para interceptar estas humanitarias advertencias.

Se ha reiterado la devoción de las Naciones Unidas a la causa de la paz, en un mundo amenazado por la agresión comunista. Se ha dado la máxima difusión posible a la información acerca de las funciones y trabajos de las Naciones Unidas, poniendo de relieve que las Naciones Unidas están identificadas con la paz y los derechos humanos. Los informes recibidos indican que el pueblo de Corea del Norte sólo conoce de las Naciones Unidas la imagen deformada que de ellas da la propaganda enemiga.

Se calcula que el importe de la asistencia civil prestada a Corea durante el período comprendido entre el 1 de julio de 1950 y el 31 de octubre de 1952, asciende a 577.926.319 dólares. El 96% aproximada-

mente de esta cantidad ha sido proporcionado por los Estados Unidos, cuya contribución comprende 328.136.088 dólares en abastecimiento y equipo y unos 225.000.000 de dólares en servicios. Los Estados Miembros de las Naciones Unidas y otras naciones libres aportaron 11.628.831 dólares; instituciones privadas de los Estados Unidos, 10.797.874 dólares; y organismos particulares de las Naciones Unidas, 2.363.526 dólares. En total, 34 países, cuatro organismos de las Naciones Unidas y 26 instituciones privadas de los Estados Unidos participan actualmente en el programa de asistencia a Corea. A la cabeza de todos los países contribuyentes se halla Tailandia, que proporcionó arroz por un valor equivalente a 4.368.000 dólares. En segundo lugar está Filipinas, con 1.875.468, dólares en arroz, y en tercer lugar la China nacionalista, con 617.130 dólares en suministros de socorro. La American Relief for Korea, Inc., es la institución no gubernamental que más ha contribuido, con una suma de 3.871.145 dólares. El servicio de socorro en tiempo de guerra de la National Catholic Welfare Conference ocupó el segundo lugar, con 3.623.492 dólares.

En la reunión que la Junta Económica Mixta celebró el 19 de noviembre, se presentó una propuesta para proporcionar gratuitamente los medicamentos y suministros necesarios para establecer y mantener en Corea 200 clínicas veterinarias durante seis meses. Estas clínicas se establecerán en el Instituto Nacional de Veterinaria, en dos escuelas de veterinaria, en una escuela secundaria, en varias estaciones de zootecnia y en todas las ciudades importantes de la República de Corea, a fin de luchar contra las enfermedades de los animales y de proteger al ganado. Se calcula que en un plazo de seis meses, estas clínicas estarán en condiciones de comenzar a pagar una parte, que será cada vez mayor, del costo de los suministros.

Un programa de seminarios y cursillos de estudios prácticos reúne actualmente en Pusan a 180 miembros del personal docente de todas las provincias de la República de Corea. Dirigido por una misión de educación de los Estados Unidos, el programa comprende cinco grandes ramas de la instrucción; métodos de enseñanza y de estudio; filosofía fundamental de la enseñanza; administración, desarrollo y orientación del niño. Los seis miembros de la Misión de Educación de los Estados Unidos, que fueron contratados por el Unitarian Services Committee, pasaron nueve meses en Corea en virtud de un programa de asistencia técnica.

El Organismo de las Naciones Unidas para la Reconstrucción de Corea asignó un crédito de 1.845.000 dólares para un programa de socorro a los huérfanos. Los proyectos que deben financiarse con esta asignación han sido preparados por el Comité Mixto integrado por el Comando de Asistencia Civil de las Naciones Unidas en Corea, el Organismo de las Naciones Unidas para la Reconstrucción de Corea y el Comité de Protección a la Infancia de la República de Corea, que se creó el 6 de octubre para estudiar, analizar y coordinar los planes y las actividades que se relacionan con la protección a la infancia. Se ha propuesto tres proyectos, a saber: establecimiento en cada provincia de un centro de protección a la infancia y de una institución de enseñanza modelo basada en prin-

cipios racionales; extensión y mejoramiento de los mejores centros docentes existentes y creación de tres escuelas de formación profesional.

DOCUMENTO S/2972

Nota, del 30 de marzo de 1953, dirigida al Secretario General por el representante de los Estados Unidos de América en las Naciones Unidas, por la cual le transmite, en conformidad con la resolución del Consejo de Seguridad del 7 de julio de 1950 (S/1588), el 59º informe del Mando de las Naciones Unidas en Corea

*[Texto original en inglés]
[31 de marzo de 1953]*

El representante de los Estados Unidos de América en las Naciones Unidas saluda atentamente al Secretario General y tiene el honor de referirse al párrafo 6 de la resolución del Consejo de Seguridad del 7 de julio de 1950 [S/1588], por la cual se pide a los Estados Unidos de América se sirvan facilitar al Consejo de Seguridad los informes que estimen adecuados sobre la marcha de la acción emprendida bajo la autoridad del Mando de las Naciones Unidas.

En conformidad con las disposiciones de esta resolución, el representante de los Estados Unidos de América tiene el honor de transmitir al Secretario General, para su distribución a los miembros del Consejo de Seguridad, el 59º informe sobre las operaciones efectuadas en Corea por el Mando de las Naciones Unidas, durante el período del 1 al 15 de diciembre de 1952.

QUINCAGESIMO NOVENO INFORME SOBRE LAS OPERACIONES EFECTUADAS EN COREA POR EL MANDO DE LAS NACIONES UNIDAS DURANTE EL PERIODO DEL 1 AL 15 DE DICIEMBRE DE 1952

Tengo el honor de presentar el 59º informe sobre las operaciones efectuadas en Corea por el Mando de las Naciones Unidas durante el período del 1 al 15 de diciembre. Los comunicados Nos. 1450-1464 del Mando de las Naciones Unidas dan una relación detallada de estas operaciones.

No ha habido reuniones de las delegaciones encargadas de negociar el armisticio, por continuar suspendidas las negociaciones. Se han seguido de cerca las deliberaciones de la Asamblea General de las Naciones Unidas, puesto que podían conducir a una reanudación de las negociaciones. Al rechazar la resolución de la India, las autoridades de la China comunista y de Corea del Norte han puesto de manifiesto que los comunistas continuaban insistiendo en que el armisticio se basara en las condiciones que ellos mismos habían fijado, y que continuaban exigiendo la repatriación de todos los prisioneros de guerra.

El número de incidentes que han venido produciéndose durante las últimas semanas en los campamentos de prisioneros de guerra pro-comunistas no ha cesado de aumentar. El 6 de diciembre de 1952 el mando de los prisioneros de guerra comunicó que había indicios de que los prisioneros e internados de los campamentos del Mando de las Naciones Unidas preparaban un levantamiento en masa. Se habían in-